

Paritair Comité voor de binnenscheepvaart

Collectieve arbeidsovereenkomst van 14/12/2017 tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016 betreffende de herziening van de waarborg van een compenserende vergoeding - bijkomend pensioen

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werknemers van de ondernemingen die onder het Paritair Comité voor de binnenscheepvaart ressorteren.

Art. 2. In de collectieve arbeidsovereenkomst van 10 oktober 2016 betreffende de herziening van de waarborg van een compenserende vergoeding - bijkomend pensioen (reg.nr. 136289/CO/139), wordt een artikel 3bis ingevoegd, luidende:

“Art. 3bis. Pensioenrente/kapitaal dat werd verworven uit gelijkwaardige of betere aanvullende pensioenstelsels (zoals bedoeld in artikel 2 van de cao van 22 augustus 2006 tot de invoering van een sectoraal aanvullende pensioenstelsel voor de werknemers van de binnenscheepvaart) die van toepassing waren op 1 januari 2007, werd verworven, zal niet in rekening worden gebracht voor het aandeel volgens het sectoraal pensioenstelsel.”

Art. 3. In artikel 6 van de cao van 10 oktober 2016 wordt tussen het eerste en het tweede lid een lid ingevoegd, luidende:

“De werkgevers die op 1 januari 2007 een gelijkwaardig of beter aanvullend pensioenstelsel aanboden (zoals bedoeld in artikel 2 van de cao van 22 augustus 2006 tot de invoering van een sectoraal aanvullend pensioenstelsel voor de werknemers van de binnenscheepvaart), waarvoor volgens art.3 bis geen aandeel in de pensioenrente/kapitaal in rekening wordt gebracht, zijn een bijdrage verschuldigd van 0,50 EUR per gewerkte of hiermee gelijkgestelde dag en per in artikel 1 bedoelde werknemer.”

Art. 4. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2017 en is gesloten voor onbepaalde tijd.

Commission paritaire de la batellerie

Convention collective de travail du 14/12/2017 modifiant la convention collective de travail du 10 octobre 2016 concernant la révision de la garantie d'une indemnité compensatoire - pension complémentaire

Article 1er. La présente convention collective de travail est applicable aux employeurs et aux travailleurs des entreprises ressortissant à la Commission paritaire de la batellerie.

Art. 2. Dans la convention collective de travail du 10 octobre 2016 concernant la révision de la garantie d'une indemnité compensatoire - pension complémentaire (n° enreg. 13628/CO/139), il est inséré un article 3bis, rédigé comme suit :

“Art. 3bis. La rente de pension/le capital acquis(e) sur la base de régimes de pension complémentaire équivalents ou plus favorables (tels que visés à l'article 2 de la cct du 22 août 2006 instaurant un régime sectoriel de pension complémentaire pour les travailleurs de la batellerie) qui étaient applicables au 1er janvier 2007, ne sera pas porté(e) en compte pour la part selon le régime de pension sectoriel. »

Art. 3. Dans l'article 6 de la cct du 10 octobre 2016, un alinéa rédigé comme suit est inséré entre les alinéas 1^{er} et 2 :

« Les employeurs qui, au 1^{er} janvier 2007, proposaient un régime de pension complémentaire équivalent ou plus favorable (tel que visé à l'article 2 de la cct du 22 août 2006 instaurant un régime sectoriel de pension complémentaire pour les travailleurs de la batellerie), pour lequel, aux termes de l'art.3 bis aucune part n'est portée en compte à la rente de pension / au capital, doivent verser une cotisation de 0,50 EUR par journée prestée ou assimilée et par travailleur visé à l'article 1^{er}. »

Art. 4. La présente convention collective de travail prend cours à compter du 1er janvier 2017 et est conclue pour une durée indéterminée.

Elk van de ondertekenende partijen kan ze opzeggen mits een opzeggingstermijn van zes maanden in acht wordt genomen. Deze opzegging wordt bij een ter post aangetekende brief aan de voorzitter van het Paritair Comité voor de binnenscheepvaart en aan elk van de ondertekenende partijen betekend en heeft uitwerking de derde werkdag na de datum van verzending.

Chacune des parties signataires peut la dénoncer moyennant un délai de préavis de six mois. Ce préavis est notifié par lettre recommandée à la poste adressée au président de la Commission paritaire de la batellerie et à chacune des parties signataires et prend effet le troisième jour ouvrable suivant la date d'expédition.